

*Tender Care*



**Digital Soother  
Thermometer**



**MANUAL INSTRUCTION**

designed in EU

[www.lorelli.eu](http://www.lorelli.eu)

V1.0W



find us on

## EN OPERATING INSTRUCTIONS

Dear Customer, Thank you for purchasing Digital Soother Thermometer. Before using this product, please read this instruction carefully.

### 1. Description



### 2. Feature

- LCD screen display.
- Memory function.
- Automatically taking the temperature and shut down automatically.
- No mercurial pollution or safe concern.

### 3. Specification

- Measurement Scope: 32.0 °C - 42.9 °C (89.6 °F - 109.2 °F)
- Measurement Time: Three minutes +/- One minute
- Temperature Accuracy: +/- 0.1 °C (32.2 °F)
- Battery: 1.50 VDG AG3
- Display Mode: LCD (liquid crystal display)
- Memory: Display the previous temperature.
- Timer: When the measure completely, it will ring 10 times.
- Dimension: 55 x 50 x 50 mm
- Weight: About 16g

### 4. How to use it?

■ Press on/off button, wait for LCD display 188.8, to make sure the thermometer working well and battery stay good condition, then it will display the previous saving memory as well as activate the working figure 37.0 °C (LO °F) Flash °C (°F), if the environmental temperature is higher than 32.0 °C (89.6 °F) it will directly display the figure and begin measuring the temperature.

- If the temperature is higher than 42.9 °C (109.2 °F) the LCD screen will display H °C (H °F). If the temperature is below than 32.0 °C (89.6 °F) screen will display LO °C (LO °F).
- When the temperature is complete LCD screen will display °C (°F) and stop flashing with 10 times ring music.
- When you have got the temperature result, please make sure shut down the thermometer in order to save battery's life. If not, operation system will automatically turn off the thermometer in 10 minutes.
- If the measurement is shut down, please repeat the above procedure to begin the temperature measurement again.

### 5. Precautions

- Before measuring the temperature, please check the soother first. If it has broken problem, please do not use it.
- Do not put the thermometer in high heat or expose to direct sunshine and prevent touching any chemical solvent to avoid any unexpected situation happen.
- Please, do not try to disassemble, repair or re-build the thermometer.
- Digital Soother Thermometer is an electronic measurement. Please, keep away from your child.
- Digital Soother Thermometer is for mouth measuring only.
- The battery is sealed installed. Please, do not take part it from the thermometer by yourself.

### 6. Clean the thermometer

- Put the soother into the alcohol solvent in one second. LCD display "Screen can only be cleaned by fabric or by clean water".
- This thermometer has waterproof function. You can put the thermometer in clean water for simply washing.

**Caution:** This thermometer can not be put into boiled water.

### 7. Limited warranty

The warranty does not cover the damage of improper use or the battery running out. If the unit does not function properly due to defective parts or assembly we will repair it free of charge or replace with a new one.

Symbol	Description
	Type BF applied part.
	Information about a manufacturer
	Please read the instructions carefully.
IP22	Rate degree of protection against access to water and inhomogeneous substances
	Waste electrical materials should be sent to a dedicated collection point for recycling.
	EU safety requirements
	European authorized representative

# ИНСТРУКЦИИ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ

## Скъпи Потребителю, Благодарим ти за закупуването на дигитален биберон термометър. Преди да използвате продукта, моля прочетете инструкциите внимателно.

### 1. Описание!

#### 2. Характеристики

- LCD дисплей.
- Функция запаметяване.
- Автоматично отчитане на температурата и автоматично изключване.
- Без замърсяване с живак.

#### 3. Спецификация

- Обхват на измерването: 32.0°C - 42.9°C (89.6°F-109.2°F)
- Време на измерването: три минути +/- една минута
- Точност на температурата: +/- 0.1°C (32.2°F)
- Батерия: 1.50 VDG AG3
- Вид дисплей: LCD (дисплей с течни кристали)
- Памет:Показва предходната измерена температура.
- Таймер:Когато измерването завърши, той ще звъне 10пъти
- Размери: 85 x 50 x 10 мм.
- Тегло: около 16гр.

#### 4. Как да го използвате?

- Натиснете on/off бутона, изчакайте LCD екрана да покаже 188.8, за да сте сигурни, че термометърът работи правилно и батерията

е в добро състояние, след което ще се покаже предходната измерена температура и ще се активира работещата фигура 37.0°C

(LO°F); °C (°F), ако температурата на околната среда е по-висока от 32.0°C (89.6°F) директно ще се покаже работещата фигура и термометърът ще започне измерването на температурата.

• Ако температурата е по-висока от 42.9°C(109.2°F) на LCD екрана ще се изпише H C(H°F). Ако температурата е по-ниска от 32.0°C (89.6°F) на екрана ще се изпише LOC(LOF).

• Когато измерването е завършено, LCD екрана ще покаже °C(F), ще спре да мига и ще сигнализира с мелодия 10 пъти.

• Когато получите резултата от измерването, моля уверете се, че сте изключили термометъра, за да запазите живота на батерията по-дълго. Ако ли не, той ще се изключи автоматично след 10 минути.

• Ако измерването е завършило, моля повторете споменатата по-горе процедура, за да започне измерването на температурата отново.

#### 5. Предпазни мерки

- Преди измерването на температурата, моля първо проверете биберона термометър. Ако има счупени части, моля не го използвайте.

Не оставяйте термометъра при висока температура или на пряка слънчева светлина и предотвратете допир с химически вещества, за да се избегнат неочаквани последици.

Моля, не разглобявайте и не поправяйте термометъра.

Дигиталният биберон термометър е електронно измервателно устройство. Моля, пазете далеч от деца. Дигиталният биберон термометър е само за орална употреба.

- Батерията е запечатана. Да се сменя от специализиран сервиз.

#### 6. Почистване на термометъра

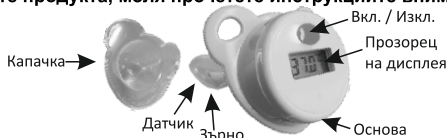
Поставете биберона термометър в алкохолен разтвор за една секунда. LCD дисплея изписва "Екрана може да бъде почистван само с плат или с чиста вода"

- Този термометър е водоустойчив. Можете да измиете термометъра с чиста вода.

Внимание: Този термометър не може да се поставя във вряла вода.

#### 7. Ограничена гаранция

Тази гаранция не покрива щетите от неправилна употреба или изтощена батерия. Ако устройството не функционира правилно, поради дефектни части или монтаж, ние ще го поправим безплатно или ще го заменим с ново.



Символ	Описание
	Вид приложена част VF сонда
	Производител
	Препратка към инструкция
IP22	Степен на защита срещу достъп на вода и нехомогенни вещества
	Символ за "ОПАЗВАНЕ НА ОКОЛНАТА СРЕДА" Отпадналите електрически уреди не трябва да се изхвърлят заедно с битовите отпадъци. Моля, предавайте ги там където съществуват съоръжения за рециклиране. Обърнете се към вашите местни органи или търговец на дребно за съвет за рециклиране".
	Отговаря на изискванията на ЕС за безопасност
	Европейски оторизиран представител

**Αγαπητέ χρήστη, Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το ψηφιακό θερμομέτρο θηλής. Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες.**

**1. Περιγραφή**  
**2. Χαρακτηριστικά**  
οθόνι LCD.

Λειτουργία αποθήκευσης.

Αυτόματη ένδειξη θερμοκρασίας και αυτόματη απενεργοποίηση.

Χωρίς μόλυνση από υδράργυρο.

**3. Προσδιορισμός**

Εύρος μέτρησης: 32.0°C - 42.9°C (89.6°F - 109.2°F)

Χρόνος μέτρησης: τρία λεπτά +/- ένα λεπτό

Ακρίβεια θερμοκρασίας: +/- 0.1°C (32.2°F)

Μπαταρία: 1.50 VDG AG3

Τύπος οθόνης: LCD (οθόνη υγρών κρυστάλλων)

Μνήμη: Δίχνει την προηγούμενη μετρημένη θερμοκρασία.

Χρονοδιακόπτης: Όταν ολοκληρωθεί η μέτρηση, θα κουδουνίσει 10 φορές

Διαστάσεις: 55 x 50 x 50 μμ.

Βάρος: περίπου 16 γρ.

**4. Πως να το χρησιμοποιήσετε?**

Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης, περιμένετε να εμφανιστεί η οθόνη LCD 188.8 για να βεβαιωθείτε ότι το θερμομέτρο λειτουργεί σωστά και η μπαταρία είναι σε καλή κατάσταση, στη συνέχεια θα εμφανιστεί η προηγούμενη μετρημένη θερμοκρασία και θα ενεργοποιηθεί η τιμή εργασίας 37.0°C (LO°F); °C (°F), εάν η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι υψηλότερη από 32.0°C (89.6°F), η εικόνα εργασίας θα εμφανιστεί απευθείας και το θερμομέτρο θα αρχίσει να μετρά τη θερμοκρασία.

Εάν η θερμοκρασία είναι υψηλότερη από 42.9°C (109.2°F), η οθόνη LCD θα εμφανίσει H C (H°F). Εάν η θερμοκρασία είναι χαμηλότερη από 32.0°C (89.6°F), η οθόνη θα εμφανίσει LOC (LOF).

Όταν ολοκληρωθεί η μέτρηση, η οθόνη LCD θα εμφανίσει "C(F)", θα σταματήσει να αναβοσβήνει και θα σηματοδοτεί με μελωδία 10 φορές.

Όταν λάβετε το αποτέλεσμα της μέτρησης, βεβαιωθείτε ότι έχετε απενεργοποιήσει το θερμομέτρο για να διατηρήσετε τη διάρκεια ζωής της μπαταρίας μεγαλύτερη. Εάν όχι, θα απενεργοποιηθεί αυτόματα μετά από 10 λεπτά.

Εάν η μέτρηση έχει ολοκληρωθεί, επαναλάβετε τη διαδικασία που αναφέρεται παραπάνω για να ξεκινήσει ξανά η μέτρηση θερμοκρασίας.

**5. Μέτρα ασφαλείας**

Πριν μετρήσετε τη θερμοκρασία, ελέγξτε πρώτα το θερμομέτρο θηλής. Αν υπάρχουν σπασμένα ανταλλακτικά, μην το χρησιμοποιείτε.

Μην αφήνετε το θερμομέτρο σε υψηλή θερμοκρασία ή άμεσο ηλιακό φως και αποτρέψτε την επαφή με χημικές ουσίες για να αποφύγετε απροσδόκητες συνέπειες.

Μην αποσυρναρμολογείτε ή επισκευάζετε το θερμομέτρο.

Το ψηφιακό θερμομέτρο θηλής είναι μια ηλεκτρονική συσκευή μέτρησης. Παρακαλούμε κρατήστε μακριά από παιδιά. Το ψηφιακό θερμομέτρο θηλής προορίζεται μόνο για στοματική χρήση.

Η μπαταρία είναι σφραγισμένη. Να αντικατασταθεί από εξειδικευμένο σέρβις.

**6. Καθαρισμός του θερμομέτρου**

Τοποθετήστε το θερμομέτρο θηλής σε διάλυμα αλκοόλης για ένα δευτερόλεπτο. Η οθόνη LCD γράφει "Η οθόνη μπορεί να καθαριστεί μόνο με πανί ή καθαρό νερό"

Αυτό το θερμομέτρο είναι αδιάβροχο. Μπορείτε να πλύνετε το θερμομέτρο με καθαρό νερό.

Προσοχή: Αυτό το θερμομέτρο δεν μπορεί να τοποθετηθεί σε βραστό νερό.

**7. Περιορισμένη Εγγύηση**

Αυτή η εγγύηση δεν καλύπτει ζημιές από ακατάλληλη χρήση ή από εξαντλημένη μπαταρία. Εάν η συσκευή δεν λειτουργεί σωστά λόγω ελαττωματικών εξαρτημάτων ή συναρμολόγησης, θα την επισκευάσουμε δωρεάν ή θα την αντικαταστήσουμε με καινούργια.



Σύμβολο	Περιγραφή
	Τύπος εφαρμοζόμενου ανιχνευτή BF
	Κατασκευαστής
	Αναφορά στην οδηγία
IP22	Βαθμός προστασίας από εισροή νερού και ανομοιογενής Ουσίες
	Σύμβολο "ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ" Το απόβλητο ηλεκτρικών συσκευών δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Παρακαλούμε να τα παραδώσετε όπου υπάρχουν εγκαταστάσεις ανακύκλωσης. Επικοινωνήστε με τις τοπικές αρχές ή τον πωλητή για συμβουλευτές ανακύκλωσης.
	Πληροί τις απαιτήσεις ασφαλείας της ΕΕ
	Ευρωπαϊός εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος

# ES INSTRUCCIONES DE USO

**Estimado usuario: Gracias por adquirir un termómetro digital de pezón. Antes de usar el producto, lea atentamente las instrucciones.**

## 1. Descripción

### 2. Características

Pantalla LCD.

Guardar función.

Lectura automática de temperatura y apagado automático.

Sin contaminación por mercurio.

### 3. Especificación

Rango de medición: 32,0 °C - 42,9 °C (89,6 °F - 109,2 °F)

Tiempo de medición: tres minutos +/- un minuto

Precisión de la temperatura: +/- 0,1 °C (32,2 °F)

Batería: 1,50 VDG AG3

Tipo de pantalla: LCD (pantalla de cristal líquido)

Memoria: Muestra la temperatura medida anterior.

Temporizador: Cuando termine la medición, sonará 10 veces

Dimensiones: 55 x 50 x 50 mm.

Peso: unos 16g.

### 4. ¿Cómo usarlo?

Presione el botón de encendido/apagado, espere a que la pantalla LCD muestre 188.8 para asegurarse de que el termómetro funcione correctamente y la batería esté en buenas condiciones, luego mostrará la temperatura medida anterior y activará la figura de trabajo 37.0°C (LO °F); °C (°F), si la temperatura ambiente es superior a 32,0 °C (89,6 °F), la figura de trabajo se mostrará directamente y el termómetro comenzará a medir la temperatura.

Si la temperatura es superior a 42,9 °C (109,2 °F), la pantalla LCD mostrará H C (HF). Si la temperatura es inferior a 32,0 °C (89,6 °F), la pantalla mostrará LOC (LOF).

Cuando se complete la medición, la pantalla LCD mostrará °C (F), dejará de parpadear y emitirá un pitido 10 veces.

Cuando obtenga el resultado de la medición, asegúrese de apagar el termómetro para prolongar la duración de la batería. Si no, se apagará automáticamente después de 10 minutos.

Si la medición ha finalizado, repita el procedimiento mencionado anteriormente para iniciar nuevamente la medición de temperatura.

### 5. Precauciones

Antes de medir la temperatura, compruebe primero el termómetro de pezón. Si hay piezas rotas, no lo use.

No deje el termómetro a altas temperaturas o bajo la luz solar directa y evite el contacto con sustancias químicas para evitar consecuencias inesperadas.

Por favor, no desmonte ni repare el termómetro.

El termómetro digital de pezón es un dispositivo de medición electrónico. Por favor, manténgalo alejado de los niños. El termómetro digital de pezón es solo para uso oral.

La batería está sellada. Para ser reemplazada por un servicio especializado.

### 6. Limpieza del termómetro

Coloque el termómetro de pezón en la solución de alcohol durante un segundo. La pantalla LCD dice "La pantalla solo se puede limpiar con un paño o agua limpia".

Este termómetro es resistente al agua. Puede lavar el termómetro con agua limpia.

Precaución: este termómetro no se puede colocar en un agua hirviendo.

### 7. Garantía limitada

Esta garantía no cubre los daños causados por un uso inadecuado o una batería descargada. Si el dispositivo no funciona correctamente debido a piezas o ensamblaje defectuosos, lo repararemos sin cargo o lo reemplazaremos por uno nuevo.



Símbolo	Descripción
	Tipo de pieza aplicada Sonda BF
	Fabricante
	Referencia a la instrucción
IP22	Grado de protección contra el acceso de agua y sustancias no homogéneas
	Símbolo "PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE" Los aparatos eléctricos desechados no deben desecharse con la basura doméstica. Por favor, entréguelos donde existan instalaciones de reciclaje. Póngase en contacto con su autoridad local o minorista para obtener consejos de reciclaje.
CE	Cumple con los requisitos de seguridad de la UE
EC REP	Representante autorizado europeo

# ИНСТРУКЦИИ ДЛЯ ЭКСПЛУАТАЦИИ

Дорогой покупатель, благодарим Вас за то, что Вы купили наше изделие – цифровой термометр-соску! Перед применением, просим внимательно прочитать инструкции применения.

## 1. Описание



## 2. Характеристики

- LCD дисплей.
- Функция памяти.
- Автоматический учет температуры и автоматическое выключение.
- Прибор не загрязнен ртутью.

## 3. Спецификация

- Охват измерения температуры: 32,0°C - 42,9°C (89,6°F - 109,2°F)
- Время измерения: три минуты +/- одна минута
- Точность измерения температуры: +/- 0,1°C (32,2°F)
- Батареяка: 1.50 VDG AG3
- Вид дисплея: LCD (дисплей на жидких кристаллах)
- Память: Отображает предыдущие измерения температуры
- Таймер: Когда измерение закончится, он прозвонит 10 раз.
- Размеры: 55 x 50 x 50 мм.
- Вес: около 16 грамм

## 4. Как применять?

- Нажать кнопку „Включить/Выключить“ (on/off), выждать, пока в окошке дисплея появится число 188,8, чтобы убедиться, что термометр работает, и батарейка в хорошем состоянии, после чего на экране появится измеренная в последний раз температура, а работающая фигура 37,0°C (LO°F) активируется. Если температура окружающей среды выше 32,0°C (89,6°F), то работающая фигура появится сразу, и термометр начнет учет температуры.
- Если температура выше 42,0°C (109,2°F), то на экране появится надпись H°C (H°F). Если температура ниже 32,0°C (89,6°F), то на экране появится надпись LO°C (LO°F).
- Когда учет температуры закончен, то на экране появится надпись °C (°F), экран перестанет мигать и сыграет мелодию 10 раз.
- После получения результата, просим убедиться, что термометр выключен, чтобы сохранить жизнь батарейки на более длительный период времени. Если не сделать этого, то термометр выключится автоматически через 10 минут.
- Если учет температуры закончен, просим проделать указанные выше действия еще раз, чтобы начать измерение сначала.

## 5. Предохранительные меры

- Перед измерением температуры, просим сначала проверить термометр-соску. Если какие-нибудь из частей сломаны, просим не применять его.
- Не оставлять термометр под воздействием высокой температуры или прямого солнечного света. Предотвращать соприкосновение с химическими веществами, чтобы избежать неожиданных последствий.
- Просим термометр не разбирать и не чинить самостоятельно.
- Цифровой термометр-соска представляет собой электронный измерительный прибор. Просим хранить далеко от доступа детей.
- Цифровой термометр предназначен только для орального применения (в рот).
- Батареяка запечатана. Для смены обращаться только в специализированное сервисное ателье.

## 6. Почистка термометра

- Вставить термометр-соску в алкогольный раствор на одну секунду. На экране появляется надпись „Экран можно чистить только тканью или чистой водой“.
- Этот термометр водоустойчив. Можно помыть его чистой водой.

**Внимание!** Нельзя ставить термометр в кипящую воду.

## 7. Ограниченная гарантия

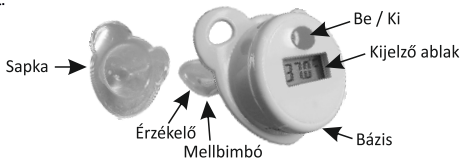
Гарантия не распространяется на повреждения, полученные вследствие неправильного применения или истощения батарейки. Если прибор не работает правильно из-за наличия дефектных частей или неправильного монтажа, то мы сделаем это бесплатно или заменим новым прибором.

Символы	Описание
	Вид прилагаемой части ВФ-зонда
	Изготовитель
	Ссылка на инструкцию
IP22	Степень защиты против проникновения вода и неогомогенных веществ
	Символ "ОХРАНА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ" – Электроприборы, вышедшие из употребления, нельзя выбрасывать вместе с бытовыми отходами. Просьба сдавать их в места, где имеются сооружения для переработки. Обратитесь к местным органам или розничному продавцу за советом по вопросам утилизации".
CE	Соответствует требованиям ЕС к безопасности.
EC REP	Авторизованный представитель в Европе

# HU HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

Kedves Fogyasztó, köszönjük szépen, hogy a digitális cumi lázmérőt megvásárolta. Használat előtt legyen szíves elolvasni az útmutatót.

## 1. Leírás



## 2. Jellemzői

- LCD képernyő
- Memória funkció
- Automatikus hőmérséklet mérés és automatikus kikapcsolás
- Higanyral való szennyeződés nélkül

## 3. Specifikáció

- Mérési skála: 32,0 C –42,9 C /89,6 F – 109,2 F/
- Mérési idő: három percig +/- egy percig
- Hőmérséklet pontossága: +/- 0,1 C /32,2 F/
- Elem: 1,50 VDG AG3
- Képernyő: LCD /foliadék-kristályos/
- Memória: Mutatja az előtte mért hőmérsékletet
- Óra : ha kész, 10-szer csörög
- Méretek: 55 x 50 x 50 mm
- Súly: kb. 16 gr.

## 4. Hogyan lehet használni?

- Nyomják be az on/off gombot és addig várjanak amíg a LCD képernyőn nem jelenik meg 188,8, ami azt jelenti hogy a lázmérő rendszeren működik és az elem jó állapotban van. Utána mutatni fogja az előtte kmért hőmérsékletet és aktiválódik egy dolgozó figura 37,0 C /LO F/; C /F/, ha a természeti hőmérséklet magasabb mint 32,0 C /89,6 F/ meg fog jelenni egy dolgozó figura és a lázmérő dolgozni kezd.
- Ha a természeti hőmérséklet magasabb mint 42,9 C /109,2 F/ az LCD képernyőn megjelenik H C /H F/. Ha a természeti hőmérséklet alacsonyabb mint 32,0 C /89,6 F/ a képernyőn megjelenik LO C /LO F/.
- Ha kész a mérés, az LCD képernyőn megjelenik C /F/ és csak akkor eltűnik ha 10-szer csörög.
- Meg kell győződni arról, hogy ki van kapcsolva a lázmérő ha megvan az eredmény, ez hasszabítja az elem életét. Ha nem kapcsolják ki, automatikusan kikapcsolódik 10 perc múlva.
- Ha kész a mérés, ismételni kell az előtti leírt folyamatot és újra lehet mérni a hőmérsékletet.

## 5. Övintézkedések

- Használat előtt ellenőrizni kell a csecsemőcumi lázmérőt. Ha valamelyik alkatrészt el van törve, ne használják.
- Ne hagyják a lázmérőt magas hőmérsékleten vagy közvetlen napfényen. Megakadályozzák vegyi anyagokkal való érintkezést, hogy elkerüljék a nem kívánt következményeket .
- Ne szereljék szét vagy javítsák ki a csecsemőcumi lázmérőt.
- A digitális csecsemőcumi lázmérő elektronikus eszköz. Tartsa távol gyerekektől.
- A digitális csecsemőcumi lázmérő csak orális használatra van.
- Az elem zárva van. Csak szervízben lehet cserélni.

## 6. Lázmérő tisztítása

- Tegyük a csecsemőcumi lázmérőt alkohol tartalmazó vízbe egy másodpercre. Az LCD képernyőn megjelenik „A képernyőt csak szövetvel vagy tiszta vízzel tisztítható”
  - Vízálló. Mosható tiszta vízzel is.
- Figyelem: Ne tegyék be forró vízbe.

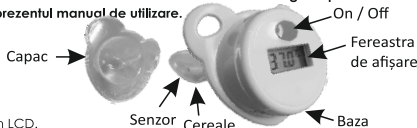
## 7. Korlátozott jótállás

A jótállás nem érvényes ha helytelenül használta vagy lemerült az elem. Ha a termék nem jól működik hibás alkatrészek vagy összeszerelés miatt, ingyen fogjuk kijavítani vagy újat adunk.

Szimbólumok	Leírás
	A csatlakoztatott alkatrész BF szonda típusa
	Gyártó
	Hivatkozás az utasításra
IP22	A víz és az inhomogén anyagok hozzáférése elleni védelem mértéke
	"KÖRNYEZETVÉDELEM" szimbólum - Az ártalmatlanított elektromos készülékeket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt megsemmisíteni. Kérjük, azokat újrahasznosító létesítményeknél ártalmatlanítsa. Az újrahasznosítással kapcsolatban forduljon a helyi hatóságokhoz vagy a kereskedőhöz.
	Megfelel az EU biztonsági követelményeinek
	Meghatalmazott európai képviselő

Stimate client, vă mulțumim că ați achiziționat Termometru digital tip tetină. Înainte de a folosi acest produs, vă rugăm să citiți cu atenție prezentul manual de utilizare.

**1. Descriere**



**2. Caracteristici**

- Afișaj cu ecran LCD.
- Funcție de memorie.
- Testează automat temperatura și se oprește automat.
- Fără poluare cu mercur sau griji referitoare la siguranță.

**3. Specificații**

- Aria de măsurare: 32.0°C - 42.9°C (89.6°F - 109.2°F)
- Timp de măsurare: trei minute +/- un minut
- Exactitatea temperaturii: +/- 0.1°C (32.2°F)
- Baterie: 1.50 VDG AG3
- Mod afișaj: cristale lichide LCD
- Memorie: afișează temperatura anterioară.
- Comutator temporizat: când se termină măsurarea, va suna de 10 ori.
- Dimensiune: 55 x 50 x 50 mm
- Greutate: aproximativ 16 g

**4. Cum se utilizează?**

- Apăsati butonul de pornire/oprire, asteptati să apară pe afișajul LCD 188.8 pentru a vă asigura că termometru funcționează bine și bateria este plină, apoi va afișa temperatura măsurată anterior și va activa cifra de lucru 37.0°C (LO°F) Flash (pălpăire)°C (°F), dacă temperatura ambientală este mai mare de 32.0°C (89.6°F) va afișa direct cifra și va începe să măsoare temperatura.
- Dacă temperatura este mai mare de 42.9°C (109.2°F) ecranul LCD va afișa H°C (H°F). Dacă temperatura este sub 32.0° (89.6°F) ecranul va afișa LO°C(LO°F).
- Când se termină procesul de testare a temperaturii ecranul LCD va afișa °C(°F) și se va opri din pălpăit după ce va emite un semnal sonor de 10 ori.
- Când aveți rezultatul temperaturii, asigurați-vă că ați oprit termometru pentru a salva durata de viață a bateriei. În caz contrar, sistemul de operare va opri automat termometru în 10 minute.
- Dacă măsurătoarea este oprită, vă rugăm să repetați procedura de mai sus pentru a începe din nou măsurarea temperaturii.

**5. Precauții**

- Înainte de a măsura temperatura, verificați mai întâi tetina. Dacă prezintă rupturi, nu trebuie să o utilizați.
- Nu puneți termometru la căldură mare, nu expuneți direct în bătaia soarelui și nu lăsați să atingă vreun solvent chimic pentru a evita apariția de situații neașteptate.
- Nu încercați să demontați, să reparați sau să reasamblați termometru.
- Termometru digital tip tetină este un dispozitiv de măsurare electronic. Țineți departe de copil.
- Termometru digital tip tetină este doar pentru testarea temperaturii prin introducerea în gură.
- Bateria este instalată și sigilată. Nu o scoateți din termometru.

**6. Curățarea termometru**

- Puneți tetina în solvent de alcool într-o secundă pentru sterilizare. Ecranul afișajului LCD poate fi curățat cu un material moale sau cu apă curată.
- Acest termometru are funcție de rezistență la apă. Puteti pune termometru în apă curată pentru a spăla pur și simplu.

**Atenție:** Acest termometru nu poate fi introdus în apă fiartă.

**7. Garanție limitată**

Garanția nu acoperă deteriorarea prin utilizare necorespunzătoare sau prin epuizarea bateriei. Dacă unitatea nu funcționează în mod corespunzător din cauza unor piese defecte sau asamblării defectuoase îl vom repara gratis sau îl vom înlocui cu unul nou.

Simboluri	Descriere
	Tipul piesei atașate sonda BF
	Producător
	Trimitere la instrucțiuni
	Grad de protecție împotriva accesului de apă și substanțe neomogene
	Simbol pentru "PROTECȚIA MEDIULUI ÎNCONJURĂTOR" -Aparatele electrice scoase din funcțiune nu trebuie eliminate împreună cu deșeurile menajere. Vă rugăm a le preda în locuri dotate cu facilități de reciclare. Adresați-vă autorităților locale sau comercianților en detail pentru obținerea unei recomandări de reciclare".
	Corespunde cerințelor UE referitoare la siguranța
	Reprezentant european autorizat



# FUDAKANG INDUSTRIAL CO.,LTD

Address : 301, 3rd Floor, Block 1, No. 60 Shangshuxia Road, , Changping Town, Dongguan City, Guangdong Province, China. TEL: 86-769-81098181 FAX:86-769-81098187

## Declaration of RoHS Compliance

Brand Name : lorelli  
Manufacturer Name : Fudakang Industrial Co., LTD.  
Manufacturer Model Number :BT-A51  
Description : Electronic clinical thermometer

1. We hereby declare that the above model is compliant to the Restriction of Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Directive (RoHS) 2011/65/ER&(EU)2015/863..
2. We hereby agree that only RoHS compliant materials and components will be used in the assembly of the above model. Under no circumstances will non-compliant materials and components be used in place of approved compliant equivalents during the life of the product
3. Should it be necessary, we agree to supply documentation demonstrating compliance to the above directive on individual components or materials used in the assembly of the above model as and when requested by the company of DIDIS LTD, BULGARIA. This will be in the form of a test report from an independent accredited test laboratory.
4. In the event that product is found to be non compliant after arrival in the EU, we hereby agree to take immediate corrective action. We unconditionally agree to take full financial responsibility for all costs incurred as a result of non compliant product being found, including (but not limited to), costs relating to a rework, returning the product for 100% credit, two way freight and inland transportation and administration costs and loss of profit.

For and on behalf of  
FUDAKANG INDUSTRIAL CO., LTD.  
东莞市福达康实业有限公司

2022/09/20  
.....  
Authorized Signature(s)

**BG-**Сканирайте QR кода, за да получите повече информация за продукта и инструкция за употреба на повече езици.

Изтеглете приложението QR скенер на устройството си.

**EN-**Scan the QR code to get more product information and manual instruction

in more languages. Download QR Scanner App onto your device.

**SRB/HR/ME/BIH**

Skenirajte QR kod kako bi ste dobili više informacija o proizvodu i uputstva za upotrebu na više jezika. Preuzmite aplikaciju QR Scanner na svoj uređaj.

**IT-**Scansiona il codice QR per ottenere maggiori informazioni sul prodotto e istruzioni manuali in più lingue. Scarica l'app QR Scanner sul tuo dispositivo.

**GR-**Σάρωση του κώδικα QR για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το προϊόν και οδηγίες χρήσης σε περισσότερες γλώσσες. Κατεβάστε την εφαρμογή QR Scanner στη συσκευή σας.

**FR-**Scannez le code QR pour obtenir plus d'informations sur le produit et le manuel d'utilisation (disponible en plusieurs langues). Téléchargez l'application QR Scanner sur votre appareil

**HU-**A QR-kód beszkennelésével bővebb információkhoz és összeszerelési útmutatóhoz juthat további nyelveken. Amennyiben szükséges, töltsön le QR-kód olvasó alkalmazást a készülékére.

**RU-**Отсканируйте QR-код, чтобы получить больше информации о продукте и инструкции по эксплуатации на других языках. Загрузите приложение QR Scanner на свое устройство.

**DE-**Um weitere Produktinformationen sowie die Bedienungsanleitung in weiteren Sprachen zu erhalten, bitten wir Sie den QR-Code zu scannen. Bitte downloaden Sie die QR Scanner-App auf Ihr Handy oder Tablet.

**NL** -Scan de QR code voor meer productinformatie en de handleiding in meerdere talen. Download de QR scanner app op je apparaat om te scannen.

**RO-**Scanati codul QR pentru a obtine mai multe informatii despre produs si manualul de instructiuni in mai multe limbi. Descarcati aplicatia QR Scanner pe dispozitivul dvs.

**AL-**Skanoni kodin QR për të marrë më shumë informacion rreth produktit dhe për të hapur manualin në më shumë gjuhë. Shkarkoni aplikacionin QR Scanner në celularin tuaj.

**PL-**Zeskanuj kod QY, aby otrzymać więcej informacji, oraz instrukcję użytkowania w większej ilości języków. Pobierz aplikację skanera kodów QR na twoje urządzenie.

**МК-**Скенирај го QR кодот за да добиеш повеќе информации за производот и упатство за користење, на повеќе јазици. Симнете ја апликацијата QR Scanner App на вашиот уред.

**ES-** Escanee el código QR para obtener más información sobre el producto y su manual de uso en varios idiomas. Descargue en su dispositivo la aplicación de Lector de códigos QR.



#### **Didis Ltd.**

Bulgaria, Shumen, 6 Trakia-iztok Street  
Phone: +359 54 850 830  
e-mails: home.market@didis-ltd.com;  
export@didis-ltd.com

#### **Дидис ООД**

България, Шумен, "Тракия-изток" 6  
Тел. +359 54 850 830  
e-mails: home.market@didis-ltd.com;  
export@didis-ltd.com